

Strahdneeku Awile

Sozialdemokratisks laikraksts.

Aboneshanas maksa:
Par 1 wehnai:
bez pefshichanos... 60 rub.
ar pefshichanu... 70
uz chjemem... 140

Redakcija: Wezais turgus Nr. 7.
Laprunis Nr. 46.
Runas stundas no 12-5, isnemot svehtdeenos.

Pasta kaste Nr. 4.

Espebzija Speestuwe Kantoris | Helenes eela 8.
Laprunis Nr. 275.
Atwehreis no 8-5, svehtdeenās no 8-10.

Studinajumu maksa:
Par siku rakstu vandinu:
preefshupe un tekstā... 12 rub.
studinajumu dakā... 5
darba spehta peedahwojumi 2

Nr 182 (1181)

Beepaja, peektdeen, 17. augustā 1923. g.

Peektais gads.

Seedojeet schodeen tautas atfwabinatajeem — fatropoteem bij. tara wihreem!

Sina par Anserga atfwabinatjanu
apstiprinās. „Poliz. Wehstin.“ sino, ka Anserbergi 10. aug. atfwabinajis ar fawu lehmumu Rigas apgabaltiesas swarigu leetu ismekleschanas teefneis Krehlinsch, pret 5000 latu leetu drofchibas naudas eemafsu.

Anglu delegazija pee Kreewijas luhna Latwijā.

Pad. Kreewijas pahrstahwi Aralowu otrdeen apmekleja no Mastlawas eebraulufchais Latwijas luhna weetas ispiditajis Mastlawā Birsneis. Tapat Aralowu apmekleja anglu ruhpnecu delegazijas pahrstahwi, turi brauz uf Mastlawu tirdfneezibas salaru nodibinatjanai un lai eepafstos ar Kreewijas apstahkeem un tirdfneezibu. Ka no padomju awoteem sino, tab anglu delegazijas pahrstahwi isitefufchees Aralowam, la topdarbiba ar Kreewiju buhtu eepfehama, tapat waretu atfist Kreewiju „de jure“, ja ta mainitu fawus usftatus paradu nolihdfinatjanā.

Babrmains Kreewijas luhneezibā.

Padomju luhneezibā Latwijā par pirmo sekretaru eezelis K. N. Arscheminskis, agral pirmais sekretars Turzijs, tab Wastanu nodatas pahrstahwi padomju ahreetu komisariatā un tautas komisars Krimas republikā. Lihdfchinejis luhneezibas pirmais sekretars un pilnwarotais A. J. Semafcho aifbrauz uf Mastlawu, tur dabū jaunū eezelichanu. Padomju Kreewijas lihdfchinejis konsuls Rigā Klawinsch aifstahji fawu weetu un dodas tabdā paschā weetā uf Pragu. Klawina weetā Rigā par padomju konsulu eezelis A. N. Golubs, agral sekretars Keweles luhneezibā, konsuls Trapefundā un atafche Konstantinopolē.

Latwijas konsulata litwidelchana

Omfā bija paredseta 1. jultjā, bet tagad atlikta lihds 1. okt. fch. g. Sibirijs wehl atrodas dafchi luhfufchji Latwijas behgli un optanti, kureem ar to nu dota eepfehja notahrtot fawu atgreefchanos Latwijā.

Reforu waditajeem

Ministru kabinetis usdewis gahdat, la sinojunt, las aifstar ahwalstu pahrstahwus waj pahrstahwibas Latwijā, nekeel publizeti bef ahreetu ministra waj wina weetas ispiditaja peefschichanas.

Bogaidu noteifumi

par neatmaksajamu wafsis pabalstu isfneegschanu ehlu zelfschanai no ugunsdrofcheem materialeem jau apstiprinati un publizeti „W. W.“ 175. numurā. Lihds fchim jau eefneegti wairat la 100 luhguni, kuras fchins deenas flatis zauri.

Kofu materialu sagatatwofchana

dfelfszeta wajadfbam nahfosham fainneezibas gadam dfelfszetu wirtsalbe usnemees patl. Paredsets sagatawot fainneezibas gadam un referwem ap 5¹/₂ milj. kubipedu foku materiala.

Midewums wafsis eeredneem.

Waldbiba atwehleju wafsis eerednu trahfakaf 20.000 latu leetu atfbewimū.

Babrmains „Latwijas Wehtnefcha“ redazija.

Lihdfchinejā Artura Grascha weetā fahlot ar trefschdeenu parafstas. Saemas beputatis Janis Wefmans. Lihds ar A. Grafī no redazijas istahjas redaktors Alberts Salis.

Wahzu prefe par Strelemana deklaraziju.

PSA. Berlinē, 15. augustā. Jaunā wafsis tanglera deklaraziju wahzu prefe usnem gandrihs weendaligi ar noteiktu peefschichanu un leelu zeribu, la Strelemanim lhdofees atrast iseju no fmagās kriesēs, kuru

Wahzija pahrdfshwo fatarā ar Ruhras olupaziju un wafsis finansu sabrukumu.

Sozialistu partijas zentralorgans „Vorwärts“ raksta, la deklarazijas faturis efor peeteefofchi staidrs un domu bagats. Reichslaga usfizibas wolums nodrofchinos jaunai waldbilai parlamentā til siipru atbalstu, la neweenat no lihdfschinejam Wahzijas republika waldbiam. Laitrafis isfata domas, la ar fawu peefschichanu Anglijas eerosfinajumam — zelt preefshā Ruhras konfliktu starptautiflai fchthreiteefai — Stresemans siiprinot Wahzijas moralifto stahwolli, jo tagad wifmas fchini leetā Londona un Berlinē efor „nostahditas weenā ltnijā pretim Parifē“. Deklarazija peefschitrot zelu farunam ar wifam bijufcho Wahzijas eenaibneeku walftim, ar Franziju, ja pehdejā atleifshotees no tahdam prasibam, kuru ispidifschana buhtu Wahzijai paseminofcha waj neefpehjama.

Wahzu nazionalifsu prefe demonstrē neufizibu Stresemanim; komunistu „Rote Fahne“ fawu apzerejumu par deklaraziju eewecto sem wirtsrafis: „Kapitulazija Buanlarē preefshā, fwina pupas bada zeetejeem.“

Demalera apzeetinalchana.

PSA. Londonā, 15. aug. (Reuters). Demalera schodeen pehz pusdeenas apzeetinatās Eunijs, Kleras grafifē, wifai dramatifkos apstahkos. Ispidot fawu atfahfbai pasfnoto nodomu, republikanu wadonis waleid automobili eeradēs Eunijs uf tautas fapulzi, lai usstahfos ar runu par gaidamām parlamenta wehlefanam. Apmechram 1500 fapulzejuschees fanehma winu ar juhfwigām owajifam. Wafchas minutes pehz tam, tab Demalera bija fahzis runat, eeradās karafpehls ar brunotu automobilu un eelenza fapulzes weetu. Demalera arestis un karēwiju fchahweeni gaisā fahzchla panifu, pee lam 5 perfonas dabufufchās eewainojumūs.

Winaina tadurime Dattelnd.

PSA. Berlinē, 16. aug. (Wolfs). Pehz sinam no Ministeras, Dattelnd walar notifu afwaina fadurime starp komunisteem un poliziju. Nemeerneeki, 5000-6000 perfonas, eenehmufchi pilfchetas waldbi, fahfufchi fti lahdu augstalu eeredni un usbahfufchi tam uf galwas margarinas muzimū. Rahrtibas atjaunofchanai peezajinatā polizija bijuf pfeesta atdot eerofchus. 80 polizist peelaufi, pee lam 8 ar smagateem eewainojumeem nowcetoli flimnizā. Weetejā polizija leegufees lahlat usstahtees pret nemeerneekeem. Rahrtibu lhdwees atjaunot tilai ar no Rellinghausenas peezajinatās polizijas palhdfbibu.

Kronika.

— 29 Kandidati usstahditi uf Hagas fchthreiteefas lozefla amatu mirufchā Brazilijs delegata Barbosa weetā.
— Henrijs Ford s, pasifstamais automobilu karafis, fawā 60. dfimumdeenā nupat pasifstis, la wifsch nemas nedomajot usstahditi fawu laudidaturu uf Saw. Wafstu prezidenta amatu.
— Uf jaunoti darbi Berlinēs gafes fabrikā, la ari pahrejos pilfchetas usnehnumūs.
— Ne weel fmi zeelis Londonas oftas strahdneeku streifs. Apmechram 1/4 no strahdneekuem jau atgreesufchees darbā.
— Uf aifst wafsis banlas naudas flapjus fantscheem beidst lhdwees.
— Dortmundā franfchi eenehmufchi 2 drufatawas, kuras drufata papira nauda.
— Salfjā stahwolli lihds ar komunistu generalifreita neweiftni, labojees. Apzeetinat ap 40 komunisti.
— Wisleelafas isredse s tilt eewehletam par Saw. Wafstu prezidentu efor demofratu partijas laudibatam Brianam.
— Widustreewijas gubernās turpinās siipras leetus gafhes, kuras leelā mehra laltē rafchai.

Srihs foli uf preefshu.

Wahzijas reparaziju un Ruhras jautajumi pehdejās deenas it la nowirfufchees no ta fastinguma punktā, uf kura turejās wairat la pusgabū.

Wisfwarigalo foli fchini sinā spehrufi Anglija ar fawu pehdejo atbildees notu Franzijai un Belgijai. Schini notā, kura fabeedroteem eefneegta jau pagahufcho festdeen un tuhdal ari publizeta prefe, las lihds fchim ari bij deefgan neparasta parahdiba, Anglija glufchi nepahrprotami pateiz franfchu un belgu waldbiam, la ir pehdejais lalts ilabot reparaziju un Ruhras jautajumos peelaifstas fluhdas. Meh s jau peeteefofchi efam aifrahbijufchē uf teem fainneezifkeem un politifseem faktoreem, las speefch Angliju deefgan noteikti usstahtees pret faweeem fabeedroteem. Un fahce faktori nu beidst ir israhbijufchees par til spehziageem, la neluhfojot uf Buanlarē pehdejo nefameerimamo runu, kura las pasfaldroja, la Franzija un Belgija nepeefahfpees, Anglija staidri un noteikti pateiz, la wina wairat lihdfnetafsa.

Anglijas nota wispirms kategorifki usfwer, la pehdejo peezu gadu praktifa peerahbijuf, la ir nepefezeefchami no jauna pahrbauditi Wahzijas makfafchana s fpehjās. Schim noluhstam Anglija leel preefshā fahauti starptautifku bespartejifku komifsu, peezajinot tani Ameritu un, ja ween eepfehjam, ari paschu Wahziju. Un reife Anglija ari norahda zelu nahfoshai komifsi, nosafot fawas prasibas uf 14.200 miljoneem selta marku. Schi suma aptwerot tā Wahzijas reparaziju makfajumus Anglijai, tā fabeedrote paradus Anglijai un efor apmechram til leela, zil Anglija parādā Amerikal.

Tahlat nota usfwer, la Ruhras olupazija jalsbeids, leekt las weetā fainneezifstas garantijas un lihlas. Franfchu polifita isefot uf to, Ruhru paturet fawas rotās neftiween 36 gadus, kamehr Wahzija nebhūs nomafajufi reparazijas, bet tā la Wahzija tāš bef Ruhras nelab nomafat nespehs, tab olupazija warot pahrwehstees mufschigā. Wispah, Anglija atfist Ruhras olupaziju par juridifki neattajinojamu.

Beigās anglu waldbiba wehlreif isfala zeribu, la Franzija un Belgija tomehr wehl peeweefofchotees Anglijas weedoklim, bet usfwer, la Anglija, deem fchehl, efor speesta apfwehrt feparatu foli eepfehjamibu, las waretu israhditees par nepezeefchameem, lai pahatrinatu littenigā problema isfchirchānu, ar to tahlat wifzinalees wairt neefot eepfehjam, ja negribot fatrizinat isredies us pasaulēs fainneezifko atfelfchānu un meera usfureschānu.

Safini tani brhdbi, tab fchi Anglijas nota pa drahti jeb besdrahti lidoja uf Franziju un Belgiju, wahzu sozialdemokratischā reichslaga fraftija notureja apspreebi, kura bewa pehdejo gruhdeenu newarigai Kuno waldbiai, isfalat

Latwijas Makstas Akademijas audsetna

A. Rosenbacha glefnu u. studiju istahbde

Atwehria no 19. aug. lihds 31. augustam fch. g., lauru deenu no plsti. 11 deenā lihds 7 waf., Latweefchu beedribā, Ugundsfehjeju lautumā

tai neufizibu. Reife ari peenemts lehmums par leelo koaliziju. Kuno waldbiba wifla atteezīgās konfelwenzes un atfahpās, daboma weetu Stresemana labineta m, kura bef lihdfchinejam pilfonistam partijam peedala ari sozialdemokrati ar 4 ministreem. Utbalfita no wifas tautas nospeefofcha wairafuma un peenehmufi sozialdemofratu preefshā lltās fainneezifstas un finansielās reformas, jaunā waldbiba tab ari warena usstahtees ar deklaraziju, kuras tonis ir wifzaur drofchis un pafchpalahwigis. „Sabeedrotee nedrihfst usfkatit waldbibas mainu par wahjibas pafhmi“, fahzija otrdeen Stresemanis. Un pateefi, deklarazija isteiz gan gatawibu ispidit fawus reparaziju peenahlumūs, bet reife isfala ari nelokamū apnemschanos turpinat paswo pretofchānos Ruhras apgabala lihds Ruhras olupazijas lhbefschānat.

Naw fchānu, la Anglijas nota ir peedewufi fpharnūs Wahzijas polifitai, eedrofchinajufi to un siiprinajufi tā, tā lihds fchim wehl nelab. No otras pufes, deef waj wahzu pilfonibai buhtu bijis peeteefofchi spehla dot lahjas spehreenu Kuno waldbiba un eelafstees ar sozialdemofrateem, ja Anglijas notas faturis Berlinē nebuhtu jau eepreefch bijis sinams. Slepenā diplomatiija tomehr gahdaja par Anglijas un Wahzijas folu sinamū fahfanofchānu un rezultātā meh s rebam abu walstu drofchu un noteiktu usstahfchānos pret Franzijas reparaziju polifitu un Ruhras olupaziju.

Diwi foli nu ir sperti, abi pret Franziju. Atleelas nogaidit, tā aifaufchees uf teem Franzija un Belgija. Zil brachji ar Buanlarē nebij isrunajees, tomehr newar peelaifst domu, la Franfchu waldbiba atfahs neewehtrotu Anglijas notu un Wahzijas notikumūs. Ar pilnu teefibu pasaulē fagaiba lahdu peelahpfchānās foli no Franzijas. Un tahds folis, zil war spreesi no wehl nepahrbaudiam un neapstiprinatām sinam, ir fperis.

No Parifēs sino, la franfchu waldbiba nodomajufi publizet ofisialu pafklaidrojumū par Ruhras olupazijas eerobeschofchānu, ja jaunā Wahzijas kabinetā fahstahwūs dofhot „peeteefofchu drofchibu par Wahzijas lojalu isturefchānos reparaziju jautajumā“. Schi pasfaldrojuma noluhis buhfhot atweeglot Wahzijas jaunās waldbibas darbibu. Franfchu waldbiba atfistot, la pasfawās pretefbas lhbefschāna bef noteikumeem neefot eepfehjama, jo tas apdraudetu latras Wahzijas waldbibas pasfahwefchānu. Projektelais franfchu pasfaldrojums gribot rabit apstahklus, uf kureem Wahzijas waldbiba waretu atfauktees, lhbefhot paswo pretefbu Ruhra.

Nu atleel nogaidit, tahds buhs fchi „pasfaldrojuma“ galigais faturis, lai waretu spreesi, waj pehz Anglijas un Wahzijas foleem fahfchgitajos reparaziju un Ruhras olupazijas jautajumos, selos trefchais — Franzijas — folis. Spreefhot pehz Anglijas nopeetnās notas un Wahzijas drofchās usstahfchānās, jafagartā, la ari Franzija pratīs parefki nowehrtit nopeetno, pret wini wehrtu, fronti un spers trefchofoli fahfchgito jautajumu notahrtofchanat.

Zil gruhit las Franzijai ari nenahftūs, atfahzitees no Ruhras apgabala tā „reparaziju lihlas“, tomehr jaeeehro, la pasaulēs fabeedrifkā doma ir pret Franzijas polifitu un la Franzijai nahstas rehflinatees ar Anglijas swarigo opofiziju. Wifas fhmes rahda, la Franzijai wajadfes peelafhpechānās, rahdīs tuwafās deenas.
Srihs foli ir sperti reparaziju un Ruhras jautajuma atrifnafchanat. Zil pirmee diwi ir reali un noteikti, til trefchais pagaidam wehl ir miglains. Rahds buhs fchis

Ne masums latvju jaunāvu izslēdītājam un izjēto ari tagad ir Amerikā. Un beedži ween lahbas jaunās „amerikanētes“ pahrstieids fawās mahās, draudfens waj pašnas ar aistrātibas pūneem Amerikas dshwees aprastem un pat ar dahwanu un brīhwārti zefojumam uš Jauno Bafauli. Tikai dahšus mehnefchus pawadījuschas swefchumā, lās paspechjuschas tur atrast jaunū tehwi, jaunās dshwees interesēs un beedži ari — wiru, pehz tura jau nu latra seeweete ir dabigi zenschas, bet kurfch muhsu seeweetem bagatā semē naw gluschi tū weegli sadabujams. Deesgan reti lahda latweefchu ameritanēte israhda patitu atgreesies uš Latwiju, wisbeefchal apweerinadamees ar ihfu zemoofchanos zefojumu, lai parahditi, t a s w i n a i i r un zil labi winal lahjas.

Chahbdām w i f u s e m j u seeweefchu simpatijām pret Ameriku ir fawī dšili fabeedrikti un faimneezifki zehloni. Un weens no galwencem, wifus pahrejos notei- zofcheem zehlonem, ir tas, ka tū lgi, lamehr ween pastahw Amerikas kultūra, seeweetes tur bijuschas f l a i t i l ā m a s a t u m ā. Wehl tagad daudfās Ame- rikās femes datās ir fahjutams eewehrojams f e e w e e f c h u i r u h l u m s. Tas faprotams, ja eewehro, ta Amerikā leelafā eezefotaju data ir wihreefchi, jauni laudis, kuri aistahjuschi Eiropa fawūs peederigos, lai uš fawu rofu melletu dolarus un laimi. Bet wezu wezais dabās lihums nosafa, ta dšimumam, kurfch mafatumā, ir leelafas preefchrozibas un teefbas. Eiropa parasti runā par „wifru un seewu“, bet Amerikā wairat par „seewu un wifru“, lās it pa- reifl apfihnē to fabeedrikti un faimneezifki stahwollis, lahdu Amerikā eemē seeweete.

Ja man nahstos wehl reif seefchint, fafa Amerikas apzelotaja D r. A l l e S a l o m a n fawos Amerikas zefoju- mu eefpaibu aprafstos, tad wehletos pee- dšint t i t a i A m e r i k ā.

Seeweetes nosihme Amerikā īpauschas dahchados weidos. Jef seeweetes - faim- neezis Amerikas kolonistam plaschos Ame- rikas apwidos, protams, galwenā lahrtā uš lauleem, naw nemaf eefpehjam īfisti. Kā- bda mahjas omuliba, ehrtiba un alpuhta war buh wihreem pehz smagā deenas darba beš fawās faimneezibas waditajas, beš seewas, eewehrojot wehl to, ka uš lauleem beedchi ween naw ne weefnu, ne klube, pat ne apfalpotaju? Un tapēhz kolonista pirmāis fohis pehz mahjas uzsefchanas, femes apstrahdashanas un finamas mate- rieles eefstāntes nodrofinafchanas ir su- lotees pehz dshwees beedrenēs, lās fabi- natu wina apuhutu un padartu gaischafu wina mahju.

Protams, seeweetes deewinafchana noeet ari lihds absurdam: ir wihri, kuri beš at- pūhtas ftreem, rāufch, pelna milfu bagatibās, lai fagahdatu seewai neprahligi grefnu dshwi. Un tahdu wihru seewas tad nu fawufahri īwirfī gluschi pehz Eiropas fīl- tateem paraugeem, nododamees fīlritam, modēm un fapriem — lihds nosēegumam. Bet schahdas parahdības Amerikā, par lai- mi, ir tūf tū beefchās parahdības, zil beed- chi tur ir milfu bagaltbu īpafchneefi — miljardeert. Wīdus schtru un semafō ap- rindu seeweetes Amerikā pa teelafai datai ir praktifkas, īglahbtas, smaltjuhligas un beedchi ween thri amerifanifki tūkumigas.

Seeweetes leelā nosihme īpauschas ari wihreefchu zehla, brunneezifkā īfureschana

pret seeweeti. Schis brunneezifms teef no masām deenam eeadfets latrā sehnd un tas juhtams īf uš fola, tā ka ahrsemeels ar fīlritām parahfcham atteeziba pret seeweeti te teefcham ir nefaprotama parahdiba.

Alf augscheem zehlonem amerifanu seeweete jau daudf agrā tā Eiropa ir ee- gwūfī plaschas, lihdsigas wihreefcheem atfī- sības un īglahbtības eefpehjamības. Un tapēhz tūf Amerikā war nowehrot, ta fche seeweete zaurimehr ir pat īglahbtotafā nelā wihreelīs. Wīna war daudf laifa seedit fawai wīspahrtigai un spēzialai īglahbtibai. Pat mafurīgās aprindās, — par to gahdā amerifanu fabeedriktās eestahdes, Meitas war baudit īlgū jaunību, jo wezaki fina, ta pehz tahdas behrnības un jaunības, wīnu meitai wifī zeli dshwē ir wafā un ari pre- zefchanās ir nodrofinatā.

Tahdas nodrofinatās nahlotēs īfre- dšes nu ir īfautufchas tahdu parahdību, ta amerifanu jaunawās, apdahwlnatās, fī- stafās, bagatafās, tāpat tā mafurīgās, rā- ņas uš prezefchanos deesgan autfī. Dā- dšas atrod, ta wīnu a m a t s, nodarbo- fchanās fantori, weifalā, fīolā un zītur dod wīnām daudf weeglafu, īnterefantafu dshwi, nelā laulības. Un neweens fcheit ari ne- domā, ta tahda neapwezeta jaunawa, jeb, tā peē mums safa, wezmēta, ir nogulefufi fawu „īhsto mantu“, t. i. laulību.

Un pateefcham, amats lahdat patstā- wīgai seeweetei dod dshwē ahrēji wifū, pat wairat tā laulības dshwe. Dshwe Ame- rikā norifinajas pa teelafai dalai ahrpus mahjas. Ari prezeti laudis ehē kludā waj restorānā un lawē few tur laifa. Tapēhz laulības dshwe seeweetem neeleefas tū wī- linoofcha. Daudsās no wīnām, atrafdamās labalās weetas, eegahdajas netikweem fawu rafstammafchīnu, automobilī, bet pat īpafchu namu. Ahrējo komfortu wīnas war p a f c h a s n o p e l n i t.

Schi atturiba laulības jautajumā peē amerifaneetem tomehr nebuhtu gluschi fa- protama, ja nebuhtu nowehrojama wehl wīnu dšimumu īnfīntu nealtihstiba. Wī- spārtīgi amerifaneete ir fefsuāli mafattihstīta un dahchi opgalwo, ta tas atteezinams ari uš wihreefcheem, fawī gau zehlonus fchah- dai parahdībai neweens neurfahda. Dšīmu- mu atteezības tapēhz ir tihrtās, wīlās īfiteifmes formas schīstīlāfās, atturīgafās, wīsmas zil tas nowehrojams fabeedriktā fāfīfīnē, uš celās, atlahbtīfā. Atfā te naw jadomā par bagatafām un wīsbagatafām fchīkram, kuras fchāī finā nefahw nemaf palā Eiropas „kultūrai“.

Eedfīnās amerifaneetes atturiba pret laulību, wīnas leelā materialā neaktariba ir beedchi ween par zehloni, ta amerifaneetīs īftraugas few fewu no eezefotajām, kuras ir mafaf atturīgās. Tā dahfai labai jau- nawai Amerikā ušfmalda „laimē“ īfīlūht no wezmētas stahwollā un nodrofinat fawu eefstānti giemes dshwē.

Amerifaneetes zenschanās pehz fawa darba, fawcem eneabhumeem un fawās pat- stahwīgās, materialē neaktarīgās dshwēs atweeglo ari eezefotajām fawās neaktarīgās eefstāntes nodrofinafcham. Te ari seeweete n e t a u n a s no darba, te beš tam wīnai ar i e e f p e h j a rāft no- darbofchanos. Un ar to ari īfīfaldrofas Eiropas jaunawu wehlfchānās atfahī wezo pašāfai ar wīnas nahwigo darba spēhta konturenzi, aīfpredeemem un attoribu no wihreefcha, lai ušmelletu few Amerikā lab- wehlfīgatus apstahklus, — d.

mehsfārgē kartupeļu lauda noschahwīs leelu mehshuhtu. Leepājā zūhtu pahrdēwa par 9000 r. Mefcha zūhtās Krihtē lauzīne- teem pehdejā laudā nodarījuschas prahwūs faudejumūs. — 18.

Kūza. S o d s p a r l o n t r - b a n d u. Kontrolefot pasafcheerūs uš Leep. Palangas fchofefas polfzija aīstureja wefumu ar brauzeeem Juri Barbanu, Jan- telī Mallīnu, Sapefchīnu Strīchu un Wīre Strīcher. Wefumā atrodā dahchadas ahr- semes kontribandas prezēs, 300 latu wehrtī- bā. Leep. multas walde fōdija minētās per- sonās ar fopeju fōdu 1390 lateem, peedfē- nol to folidari. — 18.

Ahrfemes.

Polijas sozīalīstu kopdarbiba. Pehz wairat nedēlu īgām apfpreedem, Polu sozīalīstu partijas, Wahju sozīalde- mokratīfās Polijā, Schīdru strahdneeku partijas Būnda un wahju darba partijas preefchlahwī weenojuschēs par l o p e j u ušfahfchanos un darbību. Augfch- mīnefo organīfāfiju preefchlahwī, apfwerot peeaugofchās reafzīonari-fahfīfīstās brees- mas greeschas peē wīfās Polijā eedfīhwo- jofchās strahdneezības ar ušāzīnajumu aīf- fahwēt apdraudetos polfīstos un faimneezī- fos Polijas proletariata eeguwīmus pret ušbrūlumeem no labās pufes un nepabo- lees antisemīfīstai polu burfchūfīfās agīta- zījai, kura īfeet uš strahdneezības spēhtu fchēlfchānu, lai pehz tam jo weeglati wa- retu fāfneegī fawūs tumschās nolūhtūs.

Wīfa Polijas sozīalīfīstā strahdneezība uš preefchu darbofchātes wīdzeefchalā fontakfā. — m.

Raufchāns ap direktora amatu.

R i g ā, 16. aug. „Latw. Wehstn.“ fīno: Kā tagad nofīaldrojes, J. Wehtīna kandīdatura uš Latwijas bankas galwenā direktora amatu aīfīhī, jo pret to zēl late- gorīfūs eebīlūmus zentra grupās. Tāpat bergfīteem un mīnorīlātem naw zerības ee- dabūt bankas padomē wehl lahduš fawūs kandīdatus.

Holsti peē ministru prefīdenta.

R i g ā, 16. aug. Walar Somijas fūhtīs Latwijā Holstīs eeadās peē mi- nīstru prefīdenta S. A. Meierowīza un wairat tā fīundu pahrrunaja pāllabā Pa- rīfē peēneitās Sautu Saweenības albrū- noschānās komīfīfās lehmumus par garan- tīju līghumu un kontrei apfpreeda tīrdšneezī- bās līghuma jautajumu.

Wahzija nomeerinas.

B e r l i n ē, 15. aug. Berlinēs ruhpe- neezība wīfā wīfumā eēet normalā darba gaitā. Uštraukums tautas plaschafās mafās aīflahbīs, jo pahrtīfās peēwedumī fīpīri wā- rojuschēs un mafleel kīrtuschās ari zenas. Streitu un neweeru wīlīs ftrauji kīrtīfās ari gandrīfš wīfā pahrejā Wahzīfā. Tikai no Wahzijas seemeleem un reetumeem wehl weenahf fīnās par n e m e e r e e m a t f e w i f c h l ā s w e e t ā s. Kaut gan u p u r u f f a i t s u s t r i h t o f c h i l e e l s, tam tomehr azumīfīlī peefchīftrama wārs īfai weeteja nosihme. S a m b u r g ā turpīnās oīfās strahd- neeku streitūs un komūnīfū terors.

Nemeeri Rubras apgabālā.

B e r l i n ē, 15. aug. Sewīfchī no- peetna nemeera kufībā wehl oīupetā Rūhrā un Keīfsemē. No Uchenas fīno, ta otrdeem fahlfufēs wīspāhreja weī- f a l u i f f a u p i f c h a n a pīlfeh- las zentra. Polfzija eefot beffpehzigā to ap- turet, bet franfchū oīupazīfās eestahdes at- fātotees nemt lahrtības atjaunofchānu fawās

Mīlītīgu armija Kreewījā.

Kā „R. R.“ fīno, tad ar nupat īfīlūhtu dekrete teel reorganīfeta un īfīhūweta m i - l i z i j a Kreewījā. Ar to Kreewīfās ar- mīja teel eewehrojāmī fīlprīnata, fawī gau ari fchīni gadīmū waldbība apgalwo, ta Kreewīfai ir īfai meerīgi nolūhtu un ta ta no fawās meermīhības rahdtīfufī Wālareī- ropal daudf peēmehrus.

Jaunā mīlītīfās dekrete pamatdoma ir ta, ta lihdbās pastahwīgāī fārtanāī armījai teel radīta īpafcha teritorīalā mīlītīfā, kuras formāzīfam, tāpat tā armījai, jaatrodās pahfahwīgāī lara gatawībā. Wīlātus pahfah- wīgām mīlītīfās weenībam tīfš dibīnatas ari pagaidu notafas. Wīfī pīfsonī pehz 16. g. wezumā fāfneegchānās tīfš mīlītari apmahzīt un eerīndolī teritorīalās mīlītīfās weenībās. Upmahzība līgtī 4 nedēfās gadā. Sahlot ar 19. gadu lihds eefaulfchānāī fārtanāī armījā apmahzības laīfš pagarinātūs uš 10 ned. gadā. Lal radītu fāzenfību jaunā- jos mīlītīfchās, tad eewēfās dahchadas preefchrozībās, deenēfā pafahpēs un gōdā fīhmes preefch zentīgāteem. — d.

Wīfseewības jautajums parlamentā.

Efchetoflowakīfās parlamentīs, tā „J. S.“ rafka, fahzīs apfpreestī wīwūs jaunūs preefchīlūmūs: nodofia jautajumu wezpū- fcheem un wīfseewības eerofinajumu. Sēeē jautojumī īfīwīfīfī aīf ta eemēfā, ta tšhe- choflowaku tautā lara laīfā fīpīri fāmafīnā- jufēs. Wīfseewības jautajumu eewīfīfā parlamentā deputate Kerpīfłowa, kura ar fawu preefchīlūmu eefot gūwūfī leelu pee- rīfchānu deputatu aprīndās. Kerpīfłowās runas laīfā deputati fāfahpūfchī fehdelkos un fāzehlfufchī preefchīlūma eerofinatajai owāzīfās. Turpreim deputates aīf ušfah- juschās pret preefchīlūmu. Tad Kerpīfłowa greesufees peē deputateem un, rahdīdama uš protefīntem, teīfufi: „Weteet ahrā fchīs we- zenes!“ Sēgēlēs leelš trofīnīs. Eerofī- nātaja turpīnāfufī: „Ja grībat tautu fīlprīnat, fadafat seeweefchū pahrpālfīfīmu proporzīo- nālī — pa bīwām seeweetem latram wih- reetīm, un jautajums būfš īfchīfīrīs. Jī- weena notawēla fīnda ir nofēegūmīs pret zīlwezi.“

Pašāules rafcha.

Pehz līhdīfchīnējam fīnam no wīfam wālfīm, īfneemot Kreewīju, kuras labības rafcha īfīfāfā 40 proz. no wīfās Eiropas rafchās, fchī gada rafcha aprehīnata uš 21 mīljonu metrozentneru, t. i. par 17 prozē- teem wārtī tā behngād. Wīspāhreja raf- cha ir eewehrojāmī teelata par pīrmstara rafchu. Eefkīfot Japānu un Jīndīju, reh- fīna, ta rafcha peeaugūf uš 23 mīlj. meīra- zentnerēem. — d.

Weetejās fīnas.

Wīfsehtās domēs sozīaldemokratīfās fīrafzīfās sehde notīs peēfdeem, 17. aug., plīfī. 8 watarā, pīfī. waldēs 18. īfīfādā. Jācerōdas laīfā fīnā ari fetofcheem bee- dreeem: Dr. Gūfchām, Hūhnam, Behrfīnām un Sālfānam.

rotās. Sadržmē fīarp polfziju un publī Ušdorfā, belgu oīupazīfās jōfīā, n o - n a h w e t a s 14 p e r s o n ā s, f a h d ā z i t ā pīlfehīā — 15. Elen- dorfā nofchauti dīwī polfzīfī un wairafī befīmīti strahdneefi.

Streitu kufībā Rūhrā.

B o r d o, 15. aug. (Radio). Fran- fchū laīfrafkī fīno, ta Rūhrās apgabālā streitu kufībā joprojam wehl totī plascha. Ari pahrtīfās kīrīse naw mafīnāfufēs, fawī gau peenahf atfāl normāls wagonu fīafīs ar pahrtīfās lahbtīnu. Weetejee fpekulanti krahjumūs aīstur, ar to pawātro strahdneeku aprīndās wāldofcho neweeru. Keelāī Kruppā fābrīkā darbī joprojam pīlgtī parafīfēti. Fīfīfēna ušnehmumos streīfo 24.000 strahd- neefi. Darbī atjaunotī īfai dīwōs teelus- nehmmumos, kuru admīfīftrāzīja atfāidūfī galwenos streīfa rīhtotajūs.

Wehl par Dewāleras apzeetīnafchānu.

L o n d o n ā, 16. aug. Pāpīdīnot fīnojumu par Dewāleras apzeetīnafchānu, Reuters atfīhē, ta wīna dramafīfā ušfah- fchānās Eennīfā fetofufī eepreefcheem pāfī- nojumam, ta īfai lode to spēhšhof atfuret no runafchānās. Peē apzeetīnafchānās Dewā- lera nofīfītīs no runataju pīlformās, tā la radufchās aīfdomas, ta wīfchj nofchāutēs. Jfrahdas tomehr, ta wīfchj neafīfārtīs. Zīl nofrotams, Dewāleru eeweetos lahda zeeumā.

Wirts dodas uš Kreewīju.

B e r l i n ē, 15. aug. „Worwārīs“ fīno, ta bījuschās Wālfīfānzlers Dr. Wirts īfrahzīs uš Rīgu, lai dōšīs īnfomāzīfās zefojumā uš Pādomju Kreewīju.

Mīfīgās ugunsgrehtīs.

B e r l i n ē, 15. aug. (Radio). Wē- denās zeeetofchāna tuwumā īzēpīlēš mīfīgās ugunsgrehtīs, kurfch pahnehmīs 2 kīlometru pīlbtību. Eefplodeja leelš daudfums mūnī- zīfās.

Swejneeki, ušmanatees no Lauwās!

Uš laītu nofūdufchās swejneeku „apfrahda- tajūs“ Lauwā, eeadēs aīfāl Leepājā un fahzīs fawās „Swejneeku Saweenības“ wāhdā apfrahdat weetejos un apfahrtīnēs swejneekūs. Sēoreif, tā īf wīna pahcha ī- pīlāītām aīfīfchām redfām, Lauwā nodoma- jis eegūht swejneeku grafchīs ar lahdu „fīnāfīfīfū“ laūfāimneezības lefzīju un fīno īfrahdī, kuru fārlhofhof wēhtīdeem, 19. aug., Behrfīfones Jūrmalās Jāhtūla mahjās. Swe- neekēm deretu gau reif par wīfam reifem atraktīfēs no Lauwās ušbahfībām, jo wīfur, kur fchīs zīlweelš līhdīfchīm ir rīhofjees swejneeku fīarpā, neta laba par wīnu ne- dšīrd. Pāpēs un Wīdās jūrmalās zee- mos, kur Lauwā pehdejā laīfā darbojas fīwīs ušpīrdām, swejneekī jau wīnu mah- zījuschēs peeteefofchī pāfīhī un ir laīmīgi, ta 2. pahrwētojees dahchās mahjās lahlat. — R.

Latw. Carl. Krusta 5-11. naudas lotereja Nr. 4. 4. Klafēs lofchū. **ntjaunofchāna uš V. Klafī**. Līhdīf 26. augustam fch. g. Dabujamas ari jānās lofes.

Swejofstās aīfprostofchāna.

Behdejā laīfā wairafī jachtu īpafchneefi fahlfufchī swejofstā nowēotī fawās jachfās. Tā ta jachtu peefeechchānās enluri ar bojam atrodās swejofstās wīdā, peē kureem, atgreefcho- tees no fawēem īfpreezās brauzeeem, jach- tās trauzās pīlnā fīpārā, tad, eewehrojot wehl to, ta jachtu fīfūretajī ir beedchi ne- mahfufī, kuri jau ne weenu reifī ween seh- gelefot ir fāduburjuschēs ar daudf zeeīgāteem pretīneeteem, tā: mocek, plofcek, pah- teem u. t. t. nelā swejofstāwām, tad swejne- teem jabuhī pahfahwīgī nomodā, ta neīfītu no jachtam fādragatas wīnu swejofstā nowē- totās swejofstāwās. Wāj pateefchām oīfās walde newāretu tahdeem īfpreezās dālfīteem eeahdīū peēmehrotafu peefīfahfchānās weetu? — M.

Behdejās nedēfās īplātās muhsu pīl- fehīā pamafām.

fawī gau art nēdaudfōš gadī- jumōs tīfā (parafīfā) epidēmīfā. Mīnētās fīmībās apfārofchāna teel apgrūhtīnata ar to, ta wīfī fāfīfīfchānās gadījūmī, par no- fchēhofchānu, nēteel laīfā pāfīnolī.

God. publīfā teel darīta ušmanīga.

ta mīnēto fīmībū beedchī īfīfāuz newāhrīta pēna un uhdēna teetofchāna. Ahrfīnu lgi teel laīpni lūhtgī latru fāfīfīfchānās gadījūmu nēlawēofchī peeteīfī pīlfehīfās fāntīfāhrfīfām, tahrtūnīs Nr. 22.

Mehru un swaru pahrbādīfchāna.

Mehru un swaru wāldē uš Leepaju īfīhūīs āugūfīa mehnefcha otrā pūfē tehnikī Grau-

mani mehru un swaru pahrbaudifchanai. Lai tirgotaji un ruhpeeti laikus waretu sagadai tirsdneezibas mehru un swarus pahrbaudifchanai un apshmeschanal, polizija ir dewusi atteezigu rihlojumu.

Safara ar feebjumu wahlfchanu, par labu fakroptotem bij. karawihreem, fchodeen pifhebt: uf Rofchu laukuma no plst. 4-5 un pee Kurmahjas no 6-7 fpehles kara orlestrs.

Wehtra. Watar preefch pusdeenas fahfa atfal tratof wataru wehtra. Daschas uf sweju ifbranufchaf motorlatwas dabuja pahrtraut sweju un metel patwehrumu ofa. Wehtras dehl bagars "Riga" pahrtrauzta reidas padflinafchanu.

Rugu kufiba. Gebrauzta: "Alga" no Wentspils ar gabalprezem, "Imanta" no Wentspils ar balteem. Jfbrauzta: "Estonia" uf Nujorku ar pasafcheereem un gabalprezem, "Gaida" uf Wentspili ar gabalprezem, "Klatze" uf Wentspili ar gabalprezem.

No Nujorkas ar pasafcheereem peenahs ordeem Leepaja lw. "Lituania".

Sirsnigu pateizibu iffatu wifseem mana mirufcha wihra darba beedreem, L. Dfelfs-zeku darbnizu strahdneekem, par laipno palihdfibu mana wihra apbedifchanu.

Marija Bawel.

Noraidita beedriba. Leep. Alfpuetes aprinku juhrmalas rajona wifneeku beedribu apweenibu daschadu statulu nepilnibu dehi apgabalteefa noraidija.

Zauna beedriba. Leep. apgabalteefa registreja Bahles-Wainodes bifchloptbas beedribu "Bite".

Par weenu gadu jaunata. Wehle-daanees kluht par weenu gadu jaunata, Margreeta Start bija pahrtajfufi sawa pasfe dfinfchanas gadu. Apgabalteefa fodija Start ar 2 nedelam zeelumam.

Kontrabanda. Uf Leepajas-Grobinas fchofejas lauzineezi Annai Sihle aiflureja fchahwetis anglus - pluhmes un rofines. S. ufweya, fa auglu ihpaschneefs ir M. Repars. Muittas walde Reparu fodija ar 223 lat.

Administratiwi foditi: par funa ifflafchanu uf eelas bef ufurna, Chans Urdangs no Graudu eelas Nr. 24 ar 30 lat. waj 7 d. aresta. Par fabrlibas un meera trauze-fchanu dsehrumad Peters Serazlis ar 50 lateem waj 10 d. aresta. Par eebrantfchanu Latwijā bef atteezigas attaujās Jffe Lurie, ar 100 lateem waj 1 mehnefcha arestu. Par fahrtibas trauze-fchanu Jette Lantut ar 10 lat. waj 5 d. aresta.

L. S. Krufta lotereja. Ofiziele wirtneftu farafstii par 4. fl. iflofti peenahufchi Leepaja un dabujami a 3 rub. gabala abos lot. pr. Georga H. Jaegera birojos: Peterpils weefnizas nama un Gila eela, 10. - Gefahfa ari lofchu a t j a u n o f c h a n a uf 5-to galweno klaft, kurā pehz lot. plahna fakopoti wif-leelatee winneftii - 39600 gab. un 1 premtija kopā par L. Rbl. 16.649.000.

Wifft lot. termini teef stingri eelureti, lo kuhds eewehrot, bileschu apmaina notifs titai lihds 26. augustam.

Uf losem, kuras eeguhtas G. H. Jaegera lot. birojos 4. klafē kritufchi starp ziteem fefofchi leelati winnefti: 10.000 r b l. uf Nr. 79510, 3000 r b l. uf Nr. 65017 un 69512, 1000 r b l. uf Nr. 23101, 43250 un 104003, 500 rbl. - 20 winnefti un 300 rbl. - 377 winnefti.

Sports.

S. S. S. Leepajas nodafas Jf-ri h l o j u m u k o m i f i j a s f e h d e fchowakar, plst. pus 7, Wezais tirgus 7. **Sazihftes** starp Dorupes S.S.S. kom. un Behronees kom. beidsas ar 2:1 par labu Behroneeieem.

Wilsonifkee sporta swehtti fahlfcees 19. aug. p. 3 deend uf Latwijās sporta h-bas laukumā Nikolaja eela Nr. 65/67. (Riga). Preefchfazihtes uf mineeem swehtteem fahfās jau 12. aug., kurā aif organizafijas truhlumeem pasfehja ifzeltees jau daschi infzidenti, par p., dlwu labato sportsmenu fodifchana par to, fa rihkotajem truhzis motoru-wedeju u. t. t. Zereftim, fa paschās fazihties rihkotaji buhs darbigati un nepeelaidis tahdas kuhdas.

Futbols. W a l f s f a z i h f e s futbola spehle starp Somiju un Wah-ziju Dresdenē beidsas ar fomu ufwaru ar 2:1 (2:1).

Beedribu dshwe.

Latw. Arodbedr. Zentralbiroja Leepajas nodafas pagaidu preefids pajno beedreem, fa fefideem, 18. augustā, juridifstais birojs n e b u h s a t w e h r i s.

Grahmatu galds.

R datzjei preefubiti: **Kufā Gimenē.** Komefija 1 sehleend, 2 falfjejs G. Wainis. "Apjenes" ifbewums, Riga.

Rigas birshas kurā 16. augustā.

	Str.	Wahb.
	(Watos.)	
100 Latw. r.	2 latl	
100 dolars	5, 10	5, 15
anglu mahz.	23, 28	23, 52
100 fr. fr.	27, 35	28, 60
100 Belg. fr.	22, 85	23, 95
100 sweedru kronas	134, 63	137, 38
100 normegu kronas	82, 95	87, 30
100 danu kronas	93, 10	97, 05
100 holand guld.	200, 39	202, 41
10000 wahju marfas	0, 02	0, 04
100 fomu marfas	13, 65	14, 65
100 igatuu marfas	1, 47	1, 57
10000 potu marfas	0, 35	
100 fchew. fr.	14, 80	15, 65
100 fchw. fr.	92, 18	93, 11
Julia 10 r.		25, 50
subr. rub.	1, 70	
subr. naida	0, 70	
100 litu	50, 00	52, 00
100 italu litas	21, 80	22, 90

Atbildigats redaktors: **Waelmas Lojeflis K. R u d e w i j s.** **Wberofes** Latw. Sej.-Dem. Str. Wost. Leep. Drg.

L. Jaunsem, Leela eela 23, uif 3 nedelam. Pasufitijumu peernemfchana pahrtrauka.

Atflehdifneeks un atflehdifneeks, kurich prot dfeifsgreeseja darbus, wajodfifgs fchrtogzinu fabr. "Wulfan", Bernifa eela 4.

Kalpone wajodfifga Wifhtolu eela Nr. 18, bf. 5.

fchtnneeks Beldu eela Nr. 15, pee Dr. Wihelffon.

Kulgarnituras waditajs war peeteiftees pee R. Sernitza Deseles mufschā 3. Wainodi.

Frieseera palihgs pee aughtas algos, war peeteiftees Serna tirgus Nr. 8, B. Reifon fifeeru weifala

Lehti pahrhodams jaunš lungu "Loo" welohips un "Mauser" ifstemas rewolwers, Suworowa eela Nr. 63, Balofcha weifala.

Pahrhodami Schumafchina, alus mizinas un daschās zitas leetas. Rofchu eela Nr. 9, bf. 1.

Swaigu peenu fatra daufsumā pehr no peegah-dafteem afz. fabeed. "Lailaufš" Tirgus eela Nr. 18.

Pahrhodams weifals uf mega tirgus. Woteifsums ufifinet Wafijas eela 7, bf. 9, no plst. 2-4 deeno.

Wifselefonas dehl pahrhodami lehti glafeti un neglafeti **krahnsns podi** sem tirgus zenam un daschās **lauffaimneezibas mafchinas.**

Beeprafit **Sahgera laukumā Nr. 18,** Kurfemes Inifcheneeru biroja, aughtā.

Rofaud. naudas mats ar 282 lateem, ahfemes pafi, fara fhar-fidos apleezibu, eewofchu atlauju un welohipsda atlauju uf Welfandwa Balofcha wahfda, 16. augustā no rihst, eif da Pawifjona un Tirgus erlam. Wret labu pateizibas algu nobot Suworowa eela 63, Balofim.

Otrā Leep. Sawstarp. Kreditbeedriba

(bij. Leepajas Krahj-Wifdewu Beedriba) **Leela eela Nr. 20.**

Bilanze us 1. augustu 1923. g. . Rub. 28.662.523 50 k.
Droschibas kapitals Rub. 30.810.531 50 k.

Ispilda wisas banku operafijas: **Peenem noguld. un maksā augstakos proz. Atmaksā noguldijumus bes eepreekschejas usteikschanas.**

Issneeds aisdewumus. Istdara naudas pahrwedumus un eekaseschanu. **Pehrk un pahrhod abrfemju walutu.** Latwijās Tautas Bankas Argentura. **Beedrus nfaizina sawem fawas obligafijas, kuras no Kreewijās pahrweftas.**

A. Gutmana papiru u. rafstamu leetu leeltirgotatwa, Zahfr. 254. **Helenes eela Nr. 8. Pasta kafi. 159.**

Beedahwa preefch nahfamās fkolas fefonas: **Burtnizas,** daschadu fchiru un dasch-dam linfam; fihmeschanas, daschada rafstamas, noschu, klades - nor daschadam zenam; **rafstamas leetas,** fihmutus, tinti, fkolas krahfas, daschada krahfu tafites, tafeles, grifeles, fchamas gumijas u. t. t. **Sibda un treppapirs,** daschadu fchamas gumijas u. t. t. **Rafstamu papiru,** fonzjeam, or fchenai. **Ufbelu grabmatinas,** daschadu krahfu, leeluma un fobalijumo, **Wape,** deschada beesuma, beshna un balta. **Pastpapirs un tutweri,** or un bef oberes. **Getinamais papirs,** fultes un pergaments, daschadu fchiru. **Tikai walrumā.**

Behronees pagastam ir wajadfigs preefch **Statres** pamafstolas **Stolotajs - pahrfinis.** Kandibati teel kuhgti eerastees pee pagafia padomes 25. aug. fch. g. plst. 12 deend, Leepaja, Jauna Turmahles eela Nr. 14, uf wehlechanam, lihdfnemot dokumentus. **Pagasta walde.**

Zihrawas Strahdneeku Kooperatiwam „Arodbneeks“ (zaur Wifpui, Zihrawas pag.) wajadfigs **kaseeris-grahmatwedis (de)** Uga 3000 rbl. mehnesi, pee brijwa dshwofka, apkurinafchanos un apgafinoschanas. **Rafstifus** peeteifsums ar ihju dshwes aprafstu, ta ari dokumentu norafstus par ifgliftibu un prafk. kuhds eefufhtit walde lihds 25. augustam fch. g. **Walde.**

2 jaunekli ar fawtam firdim, fowwezums 43 gabi, wehfas nopretn eepahifchonas noluhfa farafstites ar godigam lautelem; ne wezafam par 23. g. faram wehl brijwas firdis. **Wahfchans un Tarfans.** **Wberofes:** Leepaja, Kungu eela Nr. 63, bf. 1, M. Wailim.

Wifhrejams dshwofkis **Gulotajs nafas motors** 6-8 P.S., Honrusli Anglija, derigs preefch lauffaimneezibas wajadfidam, teel pahrbotis Leepaja, Julionnas eela 7.

Kooperatiws „Dselsszeineeks“ Leepajas nodaja, Aleksandra eela Nr. 56, weikali Suworowa eela 35 un Dubenos. Beedahwa beedreem un nebeedreem par wifmehrenafam zenam titai pirmā labumā

Pahrtikas produktus fa:

Wairuma - Rabats	Sweetu	Rafiju	Wairuma - Rabats
	Taukus	Kakao	
	Speki	Miltus	
	Zukuru	daschadus un	
	Tehju	Rlijas	

Waisi no paschu zeptuwes. **Rubju maife** a 4 rbl. **Baltmaife** no 12-17 rbl. mahz. **Rubju pluz. maife** a 5 rbl. **Meeschu maife** a 9 rbl. **Saldstahba maife** a 7.50 rbl.

fa ari **daschadus trautus, lungu u. damu turpesu. landales.** **Kuhdsam pahrleezinatees.**

Eksporta zuhku kautuwe **Marriott un Seligmann,** **Leepaja,** **pehrk** **dshwas zuhkas** wifu zauru gadu fatra daufsumā.

Latwijās Juhreetu un Gelfcheju Wdend Brauzeju Saweendbas Leepajas nodala farihfo fefideem, 18. augustā fch. g., Kronu eela Nr. 33, **Puku balli** ar beju, amora pastu un konfeti kauju. Suhtums plst. 1/29 wafarā. **Weligas** plst. 3 no rihst. Geeja pret labpahrtigeem fefedofumeem, damam no 20 rub., kungeem no 80 r. **Wifse** atitkums nahf par labu beedribas ufduhwel.

Pirmklafigs „Palast - Diele“. **Atwehrfchana** fefideem, 18. augustā, eleganti jauneerihfotās telpās (agr. Hamburgas dahrfs), eeeja no Tirgonu un Julionnas eelam. **Wiflahfchanas** prologs laim. walobā no Kolbowa fga. **Wahju** walobā no Berni Dufel fga. **Kreevut** walobā no Morina fga. **Bef** preloga pirmklafiga mahfifas programa. **Deenas bufete** no plst. 10 rihst, or aufteem un fiteem ehbrencem, eefch. un ahfremju wihneem par mehrenam zenam. **Geeja** brijwa.